

(종교) 프란시스코 교황 미국 방문 이모 저모

JFKN.COM

Gospel

Good morning, history on the Hill. The first Pope ever to address congress. Francis is set to arrive at the US Capitol this morning after an unforgettable first full day and night in the nation's capital. His message to Washington, to the faithful, and to all Americans today, Thursday Sept 24, 2015. From NBC News, this is a Special Edition of Today. Pope Francis in America, with Matt Lauer, live from St. Patrick's Cathedral and Savannah Guthrie, live from Capitol Hill.

Pope Francis visit to America. I am Charley Rose with Gale King in New York. Pope Francis is about to make a historic speech at the United State's capitol. He is the first Pope ever to address a joint meeting of congress. Good morning and make no mistake. This is historic not only because this is the first Pope ever to address congress. But think about this. He will be on the **tablo** there, **flanked** by 2 Catholics, the Speaker of the House John Banner as well as the vice president of the US Joe Biden. Almost a third of congress is Catholic. There are 4 justices of the Supreme Court. They are including 3 of the 6 Catholics who currently sit on the 9 member court, so you have an incredible show of Catholic force in one of the three major branches of government. And I think it's worth reflecting on that. And the fact... and we are pausing now because we are going to hear **the House Sergeant of Arms** introduce and announce the Pope of the Holy See Pope Francis, similar to what we hear on a **state of the union**.

Mr. Speaker, the Pope of the Holy See. Members of congress. **I have the high privilege and distinct honor of presenting to you**, Pope Francis of the Holy See. "Mr. Vice President, Mr. Speaker, honorable members to congress, dear friends. I am most grateful for invitation to address this joint session of congress in the land of the free and the home of the brave"



(종교) 프란시스 교황 미국 방문 이모 저모

JFKN.COM

Gospel

1. Good morning, **history** \_\_\_\_\_ **Hill**.
2. \_\_\_\_\_ first Pope ever \_\_\_\_\_ address congress. Francis \_\_\_\_\_ set \_\_\_\_\_ arrive \_\_\_\_\_ US Capitol \_\_\_\_\_ morning
3. after \_\_\_\_\_ unforgettable first full day
4. \_\_\_\_\_ night \_\_\_\_\_ nation's capital.
5. His message \_\_\_\_\_ Washington, \_\_\_\_\_ faithful, \_\_\_\_\_ all Americans today, Thursday Sept 24, 2015.
6. \_\_\_\_\_ NBC News, \_\_\_\_\_ Special Edition \_\_\_\_\_ Today. Pope Francis \_\_\_\_\_ America, \_\_\_\_\_ Matt Lauer,
7. live \_\_\_\_\_ St. Patrick's Cathedral \_\_\_\_\_ Savannah Gathrie, live \_\_\_\_\_ Capitol Hill.
8. Pope Francis visit \_\_\_\_\_ America. I am Charley Rose \_\_\_\_\_ Gale King \_\_\_\_\_ New York.
9. Pope Francis \_\_\_\_\_ make \_\_\_\_\_ historic speech \_\_\_\_\_ United State's capitol.
10. \_\_\_\_\_ first Pope ever \_\_\_\_\_ address \_\_\_\_\_ **joint meeting** \_\_\_\_\_ **congress**.
11. Good morning \_\_\_\_\_ make no mistake.
12. \_\_\_\_\_ historic not only because \_\_\_\_\_ first Pope ever \_\_\_\_\_ address congress.
13. \_\_\_\_\_ think \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_ be \_\_\_\_\_ **tablo** \_\_\_\_\_, **flanked** \_\_\_\_\_ 2 Catholics,
14. \_\_\_\_\_ Speaker \_\_\_\_\_ House John Banner \_\_\_\_\_ well \_\_\_\_\_ vice president \_\_\_\_\_ US Joe Biden.
15. Almost \_\_\_\_\_ third \_\_\_\_\_ congress \_\_\_\_\_ Catholic.
16. \_\_\_\_\_ 4 justices \_\_\_\_\_ Supreme Court.
17. \_\_\_\_\_ including 3 \_\_\_\_\_ 6 Catholics \_\_\_\_\_ currently sit \_\_\_\_\_ 9 member court,
18. so \_\_\_\_\_ incredible show \_\_\_\_\_ Catholic force \_\_\_\_\_ one \_\_\_\_\_ three major branches \_\_\_\_\_ government.
19. \_\_\_\_\_ I think \_\_\_\_\_ worth reflecting \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_ fact...
20. \_\_\_\_\_ pausing now because \_\_\_\_\_ going \_\_\_\_\_ hear \_\_\_\_\_ **House Sergeant** \_\_\_\_\_ **Arms**
21. introduce \_\_\_\_\_ announce \_\_\_\_\_ Pope \_\_\_\_\_ Holy See Pope Francis,
22. similar \_\_\_\_\_ hear \_\_\_\_\_ **state** \_\_\_\_\_ **union**.
23. Mr. Speaker, \_\_\_\_\_ Pope \_\_\_\_\_ Holy See.
24. Members \_\_\_\_\_ congress. I \_\_\_\_\_ **high privilege** \_\_\_\_\_ **distinct honor** \_\_\_\_\_ **presenting** \_\_\_\_\_,
25. Pope Francis \_\_\_\_\_ Holy See.
26. "Mr. Vice President, Mr. Speaker, honorable members \_\_\_\_\_ congress, dear friends.
27. I am most grateful \_\_\_\_\_ invitation \_\_\_\_\_ address \_\_\_\_\_ joint session \_\_\_\_\_ congress
28. \_\_\_\_\_ land \_\_\_\_\_ free \_\_\_\_\_ home \_\_\_\_\_ brave"

(종교) 프란시스 교황 미국 방문 이모 저모

JFKN.COM

Gospel

복음

1. Good morning, **history on the Hill**.  
좋은 아침, 국회의사당의 역사적 일입니다

2. The first Pope ever to address congress. Francis is set to arrive at the US Capitol this morning  
교황은 처음으로 국회에서 연설합니다 프랜시스 교황은 오늘 아침 미국 국회 의사당에 도착할 예정입니다.
3. after an unforgettable first full day  
잊을 수 없는 짝 찬 첫 날 낮 일정과
4. and night in the nation's capital.  
그리고 수도에서의 밤 일정 이후에 말입니다.
5. His message to Washington, to the faithful, and to all Americans today, Thursday Sept 24, 2015.  
워싱턴과, 신도들과, 모든 미국인들에 보내는 그의 메시지입니다.
6. From NBC News, this is a Special Edition of Today. Pope Francis in America, with Matt Lauer, 안녕하세요
7. live from St. Patrick's Cathedral and Savannah Gathrie, live from Capitol Hill.  
세인트 패트릭 성당에서 그리고 사바나 가쓰리 기자는 국회 의사당에서, 생 중계를 합니다
8. Pope Francis visit to America. I am Charley Rose with Gale King in New York.  
프랜시스 교황의 미국 방문 소식입니다.
9. Pope Francis is about to make a historic speech at the United State's capitol.  
교황은 곧, 미 의사당에서 역사적인 연설을 할 예정입니다.
10. He is the first Pope ever to address a **joint meeting of congress**.  
그는 미 상하 합동 회의에서 연설을 하는 첫 교황입니다.
11. Good morning and make no mistake.  
안녕하세요, 분명히
12. This is historic not only because this is the first Pope ever to address congress. 이 방문이 역사적인 이유는, 교황이 의회에서 첫 연설을 한다는 것뿐만 아닙니다.
13. But think about this. He will be on the **tablo** there, **flanked by 2 Catholics**,  
그가 두 명의 카톨릭 교인들을 측면에 두고 연설을 하는 극적인 장면을 생각해 보세요
14. the Speaker of the House John Banner as well as the vice president of the US Joe Biden. 즉 하원 의장인 존 배너와 공화당 부통령 조 바이든 말입니다.
15. Almost a third of congress is Catholic.  
미의회의 1/3 이 카톨릭 입니다.
16. There are 4 justices of the Supreme Court.  
대법원에는 4 판사들이 카톨릭 입니다.
17. They are including 3 of the 6 Catholics who currently sit on the 9 member court,  
그들은, 현재 9 명의 대법원 판사들 중 6 명의 카톨릭교인중의 세 명입니다.
18. so you have an incredible show of Catholic force in one of the three major branches of government.  
그래서 여러분들은 미정부의 삼대 기관중의 한곳에서의 가톨릭의 놀라운 힘을 보고 있습니다.
19. And I think it's worth reflecting on that. And the fact...  
그리고 제가 그 점을 설명 할 필요가 있습니다 그리고 사실은...
20. and we are pausing now because we are going to hear the **House Sergeant of Arms**  
지금 잠깐 방송 중단을 합니다. 본 방송의 곧 미 상원 사무총장이
21. introduce and announce the Pope of the Holy See Pope Francis,  
교황청 로마 교황 프랜시스를 소개하는 발표를 듣게 될 것이기 때문입니다.
22. similar to what we hear on a **state of the union**.
23. 여러분들이 들은 연두교서와 비슷하게 말입니다.
24. Mr. Speaker, the Pope of the Holy See.  
하원의장님, , 교황청의 교황이십니다. .
25. Members of congress. I have the **high privilege and distinct honor of presenting to you**,  
의원 여러분. 나는 여러분들에게, 높은 특권과 별개의 영광으로 소개를 합니다.

26. Pope Francis of the Holy See.

교황청의 교황님 프란치스코입니다.

27. "Mr. Vice President, Mr. Speaker, honorable members to congress, dear friends.

"부통령님, 하원의장님., 명예로운 의원님들 그리고 친애하는 친구 여러분.

28. I am most grateful for invitation to address this joint session of congress

제가, 미 상하 양원합동회의에서 초대되어서 연설을 하게 되어, 가장 감사드립니다.

29. in the land of the free and the home of the brave"

자유의 땅에서 그리고 용감한 사람들의 본거지에서 말입니다.